



Patvirtintų žibintų rinkinys

„Workman®“ universali transporto priemonė

Modelio Nr. 147-2798

Instaliavimo instrukcijos

Pastaba: Norint įdiegti šį rinkinį, stabdžių ir signalo rinkinys („Toro“ dalis Nr. 140-4785, skirta „Workman GTX“, 145-2082, skirta „Workman MDX“, arba 145-2296, skirta „Workman HDX“) turi būti įdiegtas įrenginyje.

Pavienės dalys

Naudodamiesi žemiau pateikta lentele, patikrinkite, ar visos dalys buvo transportuotos.

Procedūra	Apibūdinimas	Kiekis	Naudojimas
1	Dalys nenaudojamos	–	Paruoškite įrenginį.
2	Laidų jungtis Valstybinio numerio ženklo laikiklis Valstybinio numerio ženklo apšvietimas Varžtas su šešiakampe galvute (#10 × 3/4") Užveržiamoji veržlė Šešiabriaunis varžtas su flanšo galvute (5/16 × 3/4") Kabelių mazgas	1 1 2 4 4 4 1	Sumontuokite valstybinio numerio ženklo laikiklį ir laidų jungtį.
3	Serijos plokštelė Iškili kniedė (3 × 10 mm)	1 4	Sumontuokite serijos plokštelę.
4	Plokštelės montavimo laikiklis Greičio plokštelė (25 km/h) Iškili kniedė (3/16 × 15/16")	2 3 17	Sumontuokite greičio plokšteles (tik GTX).
5	Greičio plokštelė (25 km/h) Iškili kniedė (3/16 × 15/16")	3 9	Sumontuokite greičio plokšteles (tik MDX).
6	Greičio lipdukas (32 km/h)	3	Sumontuokite greičio lipdukus (tik HDX).
7	Posūkio signalo žibinto laikiklis Fiksuojamasis varžtas (#10 × 1/2") Kontrveržlė (#10)	2 4 4	Sumontuokite posūkio signalo žibintų laikiklius (tik HDX).
8	Dalys nenaudojamos	–	Užbaikite įrengimą.
9	Dalys nenaudojamos	–	Išbandykite žibintus.



1

Įrenginio paruošimas

Šiai procedūrai dalys nereikalingos

Procedūra

1. Pastatykite įrenginį ant lygaus paviršiaus.
2. Įjunkite stovėjimo stabdį.
3. Užgesinkite variklį ir ištraukite raktą.
4. Atjunkite akumuliatorių; žr. *naudotojo vadovą*.

2

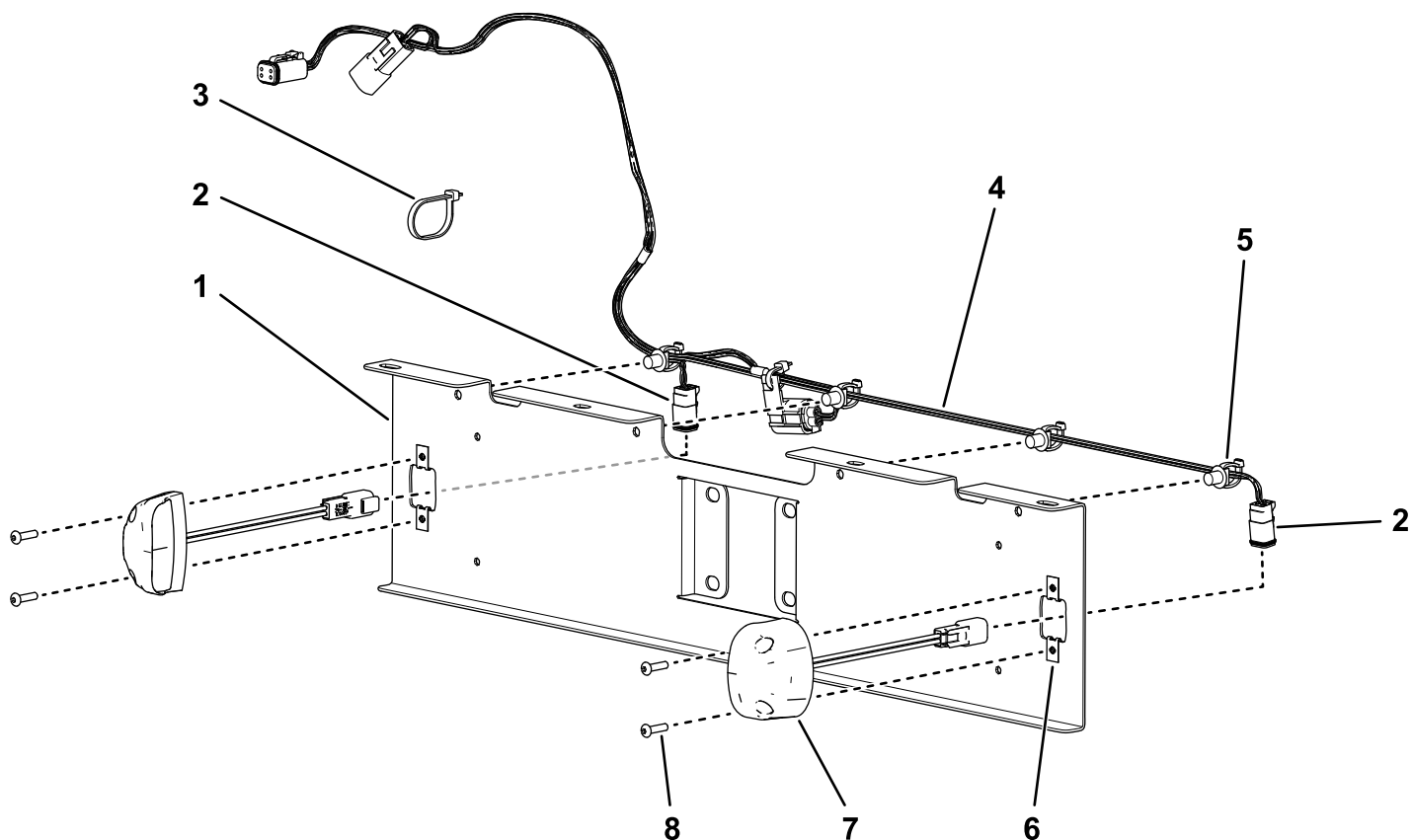
Valstybinio numerio ženklo laikiklio ir laidų jungties montavimas

Šiai procedūrai reikalingos dalys:

1	Laidų jungtis
1	Valstybinio numerio ženklo laikiklis
2	Valstybinio numerio ženklo apšvietimas
4	Varžtas su šešiakampe galvute (#10 × ¾")
4	Užveržiamoji veržlė
4	Šešiabriaunis varžtas su flanšo galvute (5/16 × ¾")
1	Kabelių mazgas

Ženklo laikiklio ir laidų jungties montavimas

1. Nutieskite valstybinio numerio ženklo laidų pluoštą išilgai valstybinio numerio ženklo laikiklio viršaus, palikdami 2 dideles jungtis ir saugiklį kairėje pusėje ([Skaičiai 1](#)).
2. Pritvirtinkite laidų pluoštą prie laikiklio įstumdami 4 stumdomus kronšteino tvirtinimo elementus į atitinkamas laikiklio skylutes ([Skaičiai 1](#)).
3. Nutieskite valstybinio numerio ženklo apšvietimo jungtis per dideles skylės abiejuose laikiklio galuose ir prijunkite jas prie 2 valstybinio numerio ženklo žibintų ([Skaičiai 1](#)).
4. Pritvirtinkite lemputes prie laikiklio naudodami 4 varžtus su šešiakampėmis galvutėmis (#10 × 3/4") ir 4 užveržiamąsias veržles, kaip parodyta [Skaičiai 1](#).



Skaičiai 1

- | | |
|---|--|
| 1. Valstybinio numerio ženklo laikiklis | 5. Įstumiamas tvirtinimo elementas |
| 2. Numerio apšvietimo jungtis | 6. Užveržiamoji veržlė |
| 3. Kabelių mazgas | 7. Valstybinio numerio ženklo apšvietimas |
| 4. Valstybinio numerio ženklo laidų jungtis | 8. Šešiabriaunis varžtas su sriegine galvute |

g398639

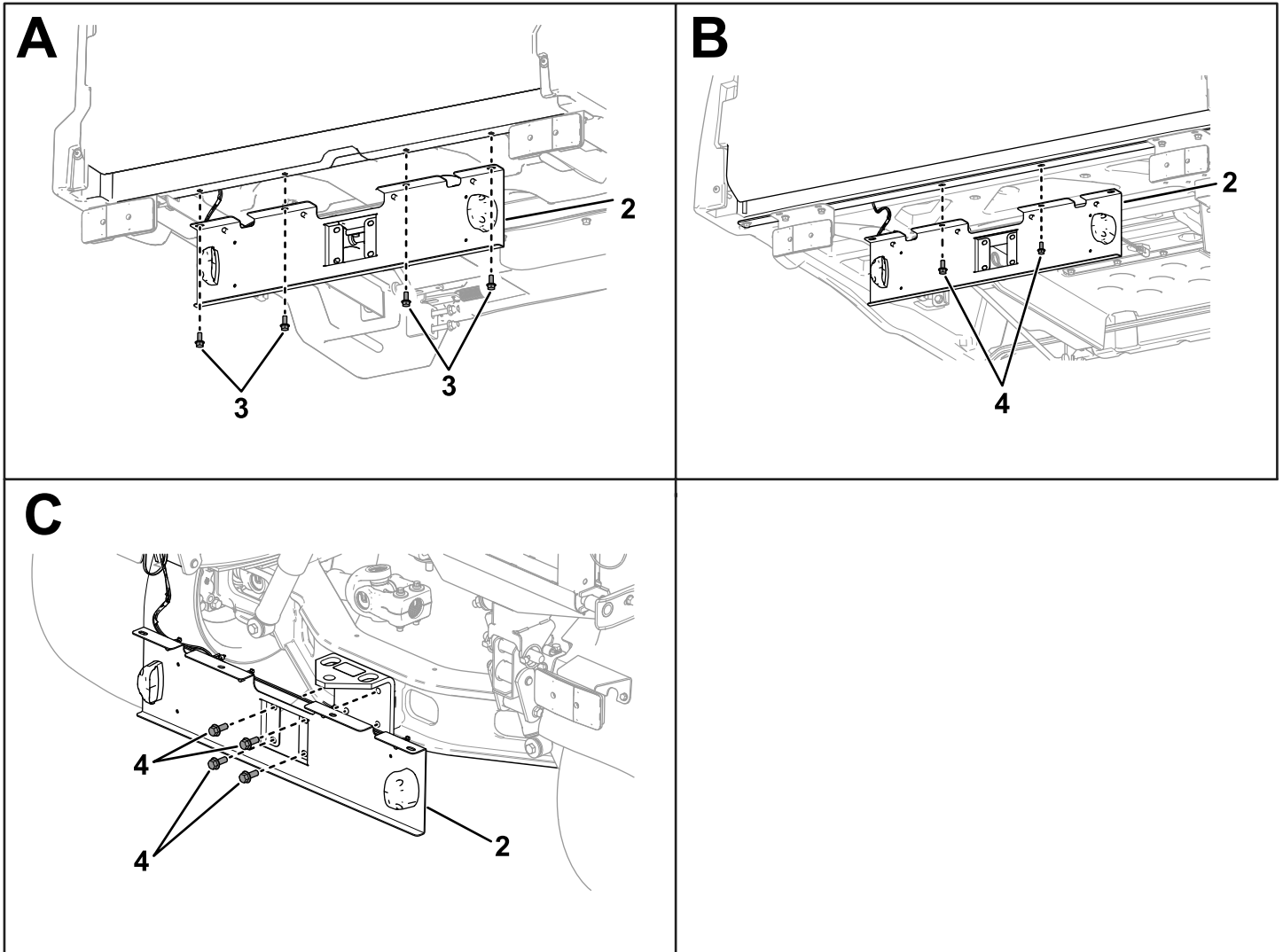
5. Laikiklį prie „Workman“ montuokite taip:

- **Workman GTX:** naudodami 4 varžtus su šešiakampėmis flanšinėmis galvutėmis ($5/16 \times 3/4$ "), pritvirtinkite laikiklį prie krovinių dalies apačios (A – [Skaičiai 2](#)).

Pastaba: Patvirtintų žibintų rinkinys ir stabdymo signalų rinkinys nesuderinami su „Workman GTX“ su plienine platforma.

- „**Workman MDX**“: išimkite 2 esamus varžtus su flanšine galvute iš krovinių platformos apačios ir panaudokite juos laikikliui sumontuoti (B – [Skaičiai 2](#)).
- **Workman HDX:** išimkite 4 esamus varžtus su flanšine galvute iš sukabintuvo plokštės ir naudokite juos laikikliui sumontuoti (C – [Skaičiai 2](#)).

Pastaba: Įsitikinkite, kad laidų pluoštas nutiestas per sukabintuvą.



Skaičiai 2

Galas

g398811

- | | |
|--------------------------|--|
| 1. Įrenginio galinė pusė | 3. Šešiabriaunis varžtas su flanšo galvute ($5/16 \times 3/4$ ") |
| 2. Laikiklis | 4. Esamas varžtas su flanšo galvute (MDX ir HDX) |

6. Atjunkite stabdžių ir signalų rinkinio laidų pluoštą kairiojo galinio žibinto ir įstatykite galinio žibinto jungtį iš šio rinkinio ([Skaičiai 3](#)).
7. Naudodami kitą šio rinkinio laidų pluošto jungtį, prijunkite ją prie ką tik atjungto stabdžių ir signalų rinkinio laidų pluošto ([Skaičiai 3](#)).



g398821

Skaičiai 3

Kairiojo galinio žibinto galinis vaizdas

1. Patvirtinto rinkinio laidų pluoštas
2. Kairysis galinis žibintas
3. Stabdžių ir signalų rinkinio laidų pluoštas

8. Laidų pluošto perteklių prie pritvirtinkite kabelių mazgu.

3

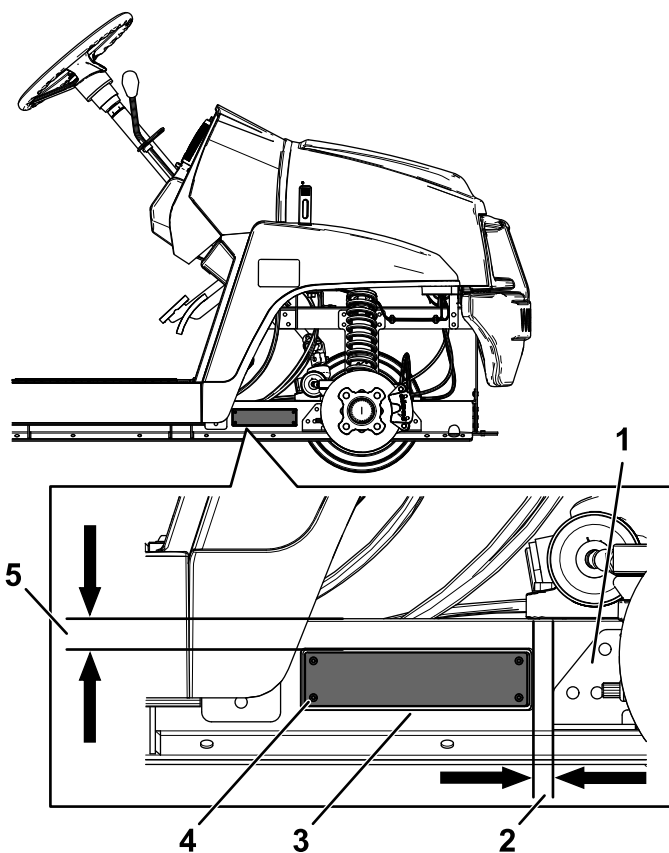
Serijos plokštelės montavimas

Šiai procedūrai reikalingos dalys:

1	Serijos plokštelė
4	Iškili kniedė (3 × 10 mm)

Serijos plokštelės montavimas („Workman GTX“)

1. Sumontuokite serijos plokštelę naudodami 4 iškilias kniedes (3 × 10 mm) vietoje, parodytoje [Skaičiai 4](#).



g398839

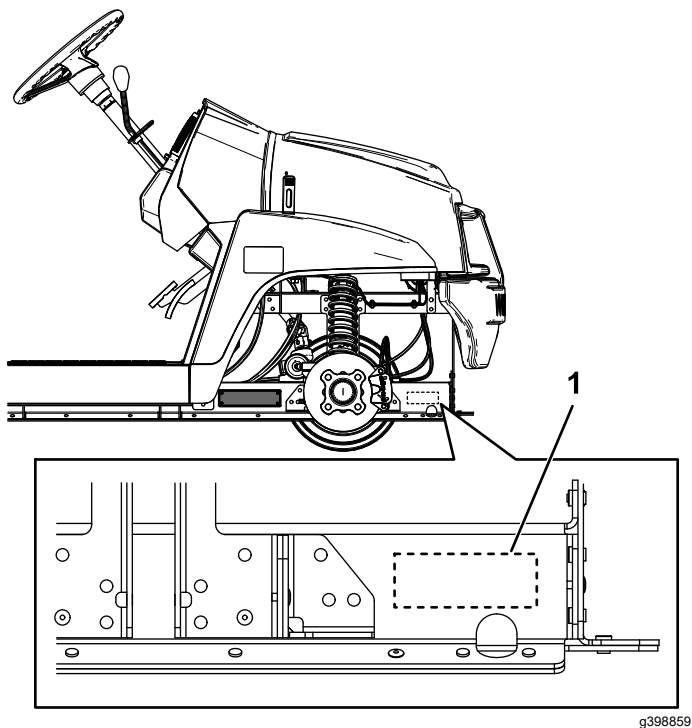
Skaičiai 4

Padanga nepavaizduota

1. Laikiklis
2. 13 mm į kairę nuo laikiklio
3. Serijos plokštelė
4. Iškili kniedė (3 × 10 mm)
5. 19 mm žemiau rėmo krašto

2. Įspauskite serijos numerį ant įrenginio toje vietoje, kuri parodyta [Skaičiai 5](#).

Pastaba: Teksto dydis turi būti 7 mm arba didesnis.



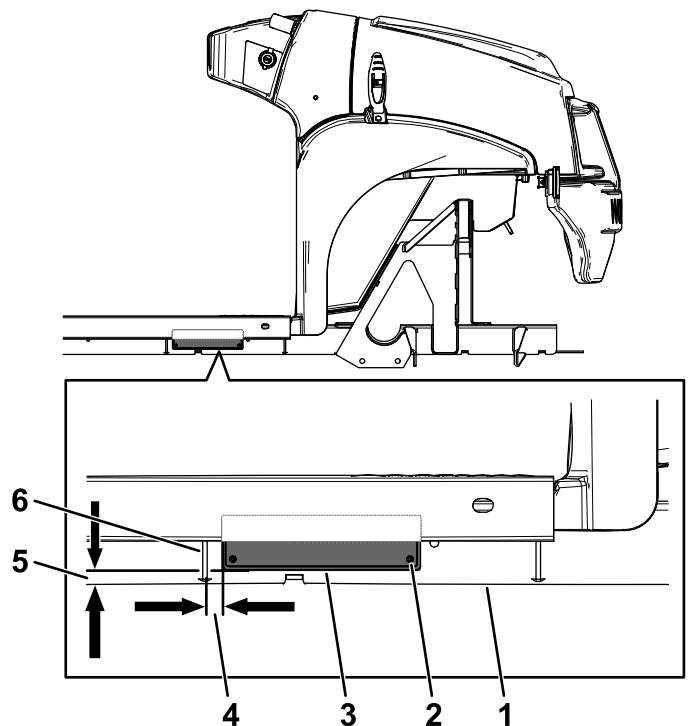
Skaičiai 5

Padanga nepavaizduota

1. Įspauskite serijos numerį čia.

Serijos plokštelės montavimas („Workman MDX“)

1. Sumontuokite serijos plokštelę naudodami 4 iškilias kniedes (3×10 mm) vietoje, parodytoje [Skaičiai 6](#).

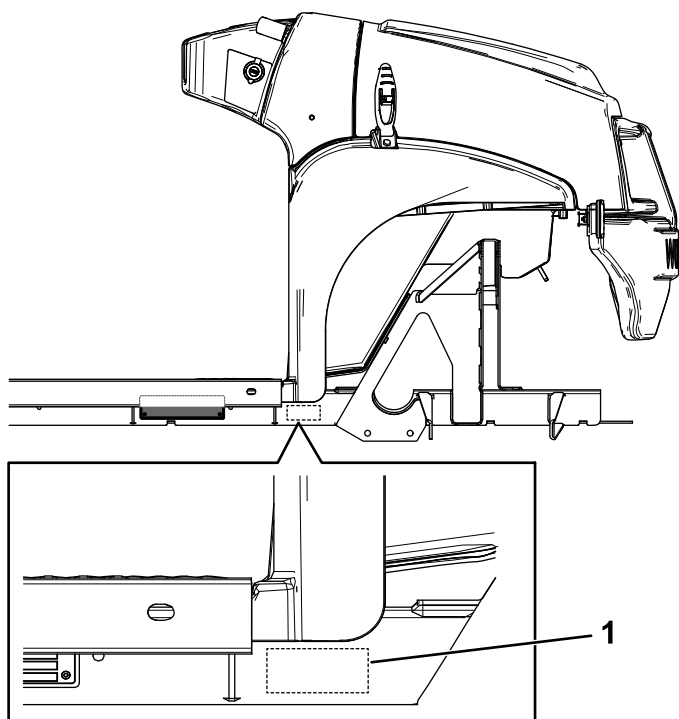


Skaičiai 6

- | | |
|--------------------------------------|-----------|
| 1. Rėmas | 4. 11 mm |
| 2. Iškilė kniedė (3×10 mm) | 5. 11 mm |
| 3. Serijos plokštelė | 6. Atrama |

2. Įspauskite serijos numerį ant įrenginio toje vietoje, kuri parodyta [Skaičiai 7](#).

Pastaba: Teksto dydis turi būti 7 mm arba didesnis.



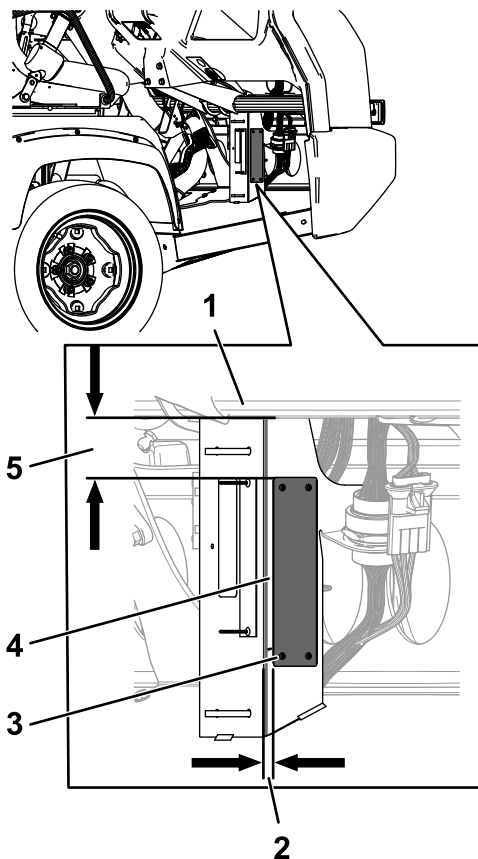
Skaičiai 7

g398913

1. Įspauskite serijos numerį čia.

Serijos plokštelės montavimas („Workman HDX“)

1. Sumontuokite serijos plokštelę naudodami 4 iškilias kniedes (3×10 mm) vietoje, parodytoje [Skaičiai 8](#).



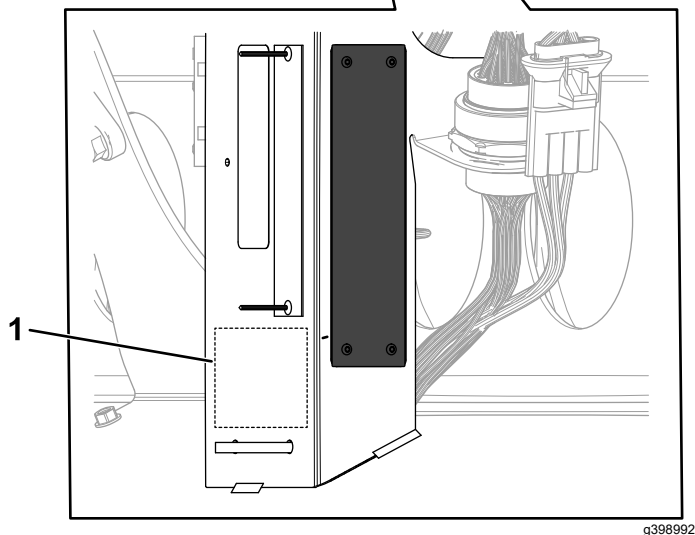
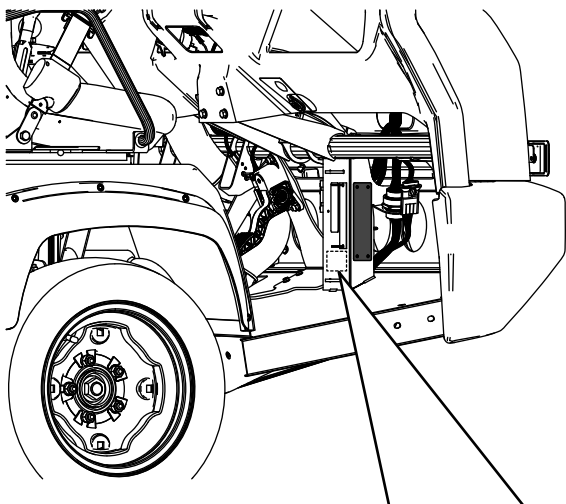
Skaičiai 8

g398943

- | | |
|---|----------------------|
| 1. Atraminis vamzdis | 4. Serijos plokštelė |
| 2. 8 mm | 5. 47 mm |
| 3. Iškilios kniedės (3×10 mm) | |

- Įspauskite serijos numerį ant įrenginio toje vietoje, kuri parodyta [Skaičiai 9](#).

Pastaba: Teksto dydis turi būti 7 mm arba didesnis.



Skaičiai 9

- Įspauskite serijos numerį čia.

4

Greičio plokštelių montavimas (tik GTX)

Šiai procedūrai reikalingos dalys:

2	Plokštelės montavimo laikiklis
3	Greičio plokštelė (25 km/h)
17	Iškili kniedė (3/16 × 15/16")

Greičio plokščių montavimas prie sėdynės pagrindo šonų

- Kairėje įrenginio pusėje išmatuokite 51 mm atstumą nuo apačios, kairėje sėdynės pagrindo pusėje, ir pažymėkite šią vietą. ([Skaičiai 10](#)).
- Išmatuokite 57 mm atstumą tiesiai virš vietos ir pažymėkite šią vietą ([Skaičiai 10](#)).
- Išmatuokite 83 mm atstumą nuo kairiosios vietos, pažymėtos žingsnyje [2](#), ir pažymėkite šią vietą ([Skaičiai 10](#)).
- Išmatuokite 80 mm atstumą nuo kairės pusės nuo vietos, pažymėtos žingsnyje [3](#), tada išmatuokite 299 mm atstumą tiesiai virš šios vietos ir pažymėkite šią vietą ([Skaičiai 10](#)).
- Išmatuokite 83 mm atstumą nuo kairiosios vietos, pažymėtos žingsnyje [4](#), ir pažymėkite šią vietą ([Skaičiai 10](#)).
- Kiekvienoje iš 4 pažymėtų vietų išgręžkite po 5 mm skylę ([Skaičiai 10](#)).

⚠ ATSARGIAI

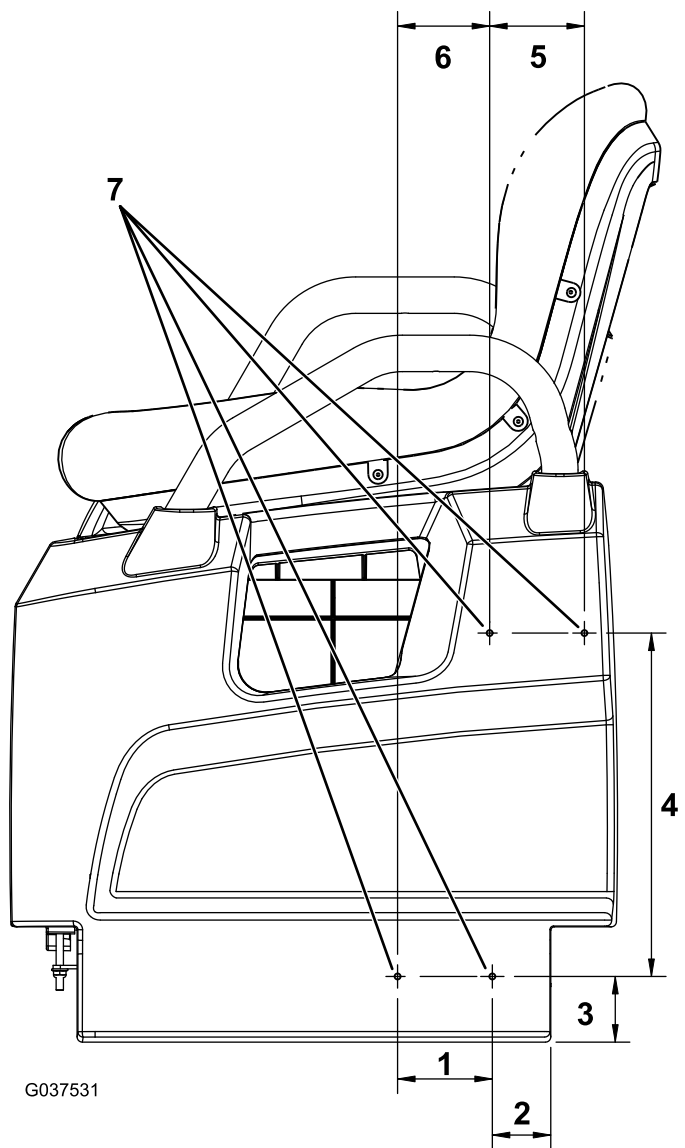
Būkite atsargūs gręždami skylės sėdynės pagrindo šonuose.

Benzininėje universalioje transporto priemonėje „Workman GTX“ degalų bakas yra už sėdynės pagrindo šono vairuotojo pusėje, o akumulatorius – už sėdynės pagrindo šono keleivio pusėje.

„Workman GTX“ elektrinėje universalioje elektrinėje transporto priemonėje akumulatoriaus įkroviklis yra už sėdynės pagrindo šono vairuotojo pusėje.

„Workman GTX“ ličio universalioje elektrinėje transporto priemonėje akumulatoriaus įkroviklis yra už sėdynės pagrindo šono keleivio pusėje.

Jei gręšite per giliai į sėdynės pagrindo šonus, galite sugadinti šiuos komponentus.

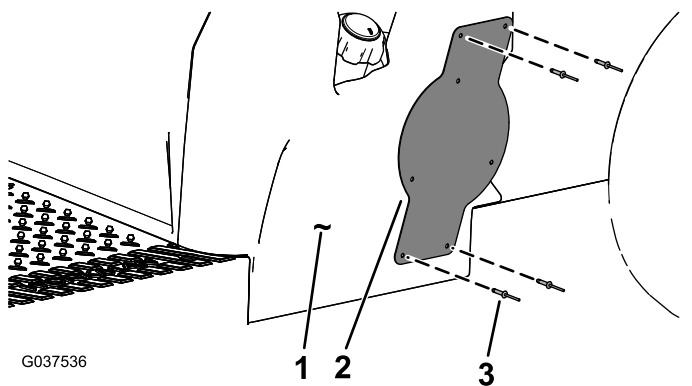


Skaičiai 10

Parodyta kairioji įrenginio pusė

- | | |
|-----------|------------------------------|
| 1. 83 mm | 5. 83 mm |
| 2. 51 mm | 6. 80 mm |
| 3. 57 mm | 7. Gręžkite šiose 4 vietose. |
| 4. 299 mm | |

7. Prie sėdynės pagrindo pusės pritvirtinkite plokštelės laikiklį naudodami 4 iškilias kniedes (3/16 × 15/16"), kaip parodyta [Skaičiai 11](#).

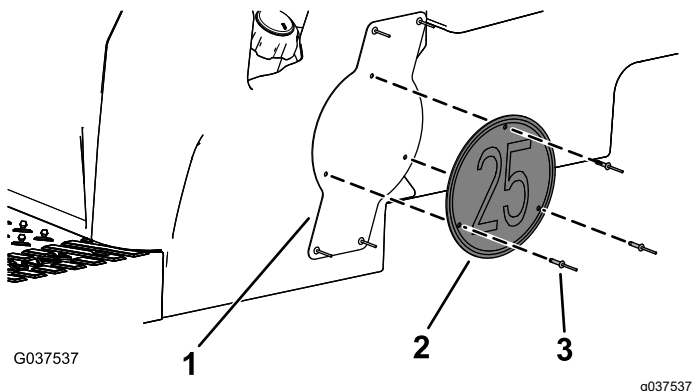


Skaičiai 11

Parodyta kairioji įrenginio pusė

1. Sėdynės pagrindo šonas
2. Plokštelės montavimo laikiklis
3. Iškilios kniedė (3/16 × 15/16")

8. Pritvirtinkite greičio plokštę prie plokštelės laikiklio naudodami 3 iškilias kniedes (3/16 × 15/16"), kaip parodyta [Skaičiai 12](#).



Skaičiai 12

Parodyta kairioji įrenginio pusė

1. Plokštelės montavimo laikiklis
2. Greičio plokštelė
3. Iškilios kniedė (3/16 × 15/16")

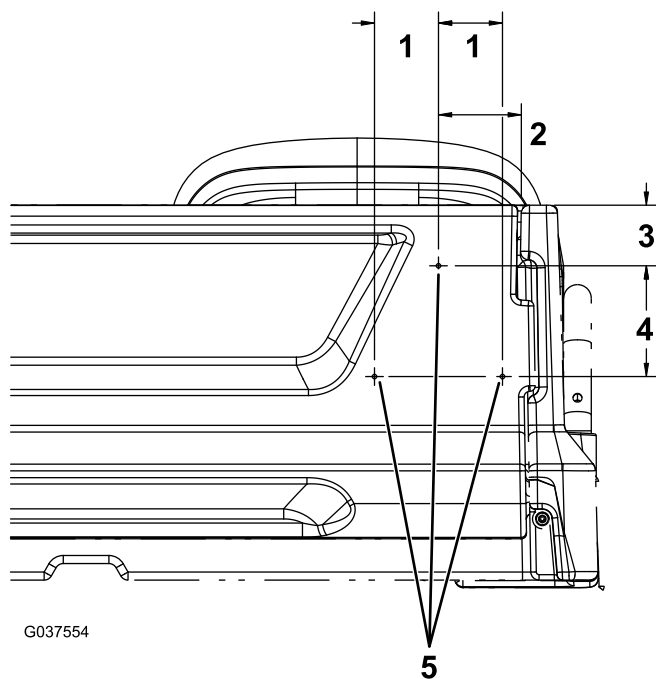
9. Procedūrą pakartokite dešinėje įrenginio pusėje.

Greičio plokštelės montavimas prie galinių durų

1. Dešinėje galinių durelių pusėje išmatuokite 95 mm nuo dešiniojo galinių durelių krašto ir 70 mm nuo galinių durelių viršaus ir pažymėkite šią vietą ([Skaičiai 13](#)).
2. Išmatuokite 128 mm žemyn nuo 1 žingsnyje pažymėtos skylės ir 74 mm į dešinę ir į kairę ir pažymėkite 2 vietas ([Skaičiai 13](#)).

3. Kiekvienoje iš 3 pažymėtų vietų išgręžkite po 5 mm skylę ([Skaičiai 13](#)).

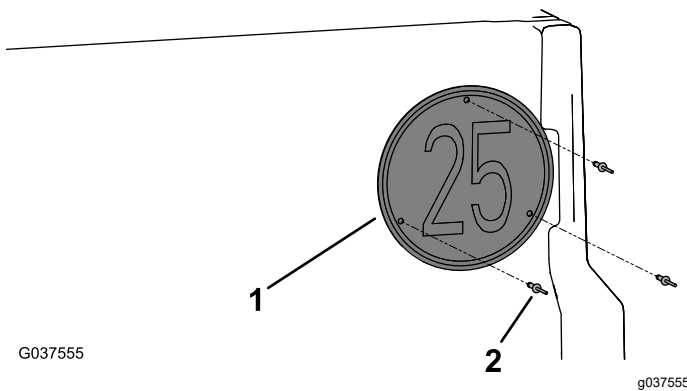
Svarbu: Gręžkite tik per 1 galinių durelių sienelę.



Skaičiai 13

1. 74 mm
2. 95 mm
3. 70 mm
4. 128 mm
5. Gręžkite šiose 3 vietose.

4. Pritvirtinkite greičio plokštę prie galinių durelių naudodami 3 iškilias kniedes (3/16 × 15/16"), kaip parodyta [Skaičiai 14](#).



Skaičiai 14

1. Greičio plokštelė
2. Iškilios kniedė (3/16 × 15/16")

5

Greičio plokštelių montavimas (tik MDX)

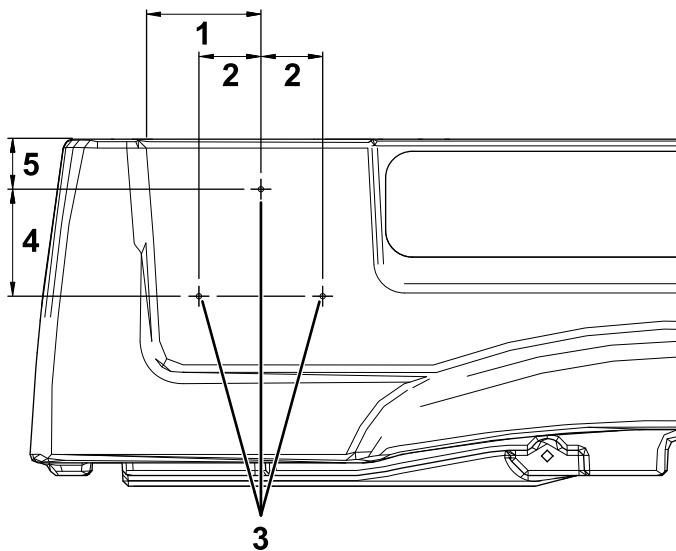
Šiai procedūrai reikalingos dalys:

3	Greičio plokštelė (25 km/h)
9	Iškili kniedė (3/16 × 15/16")

Greičio plokštelių montavimas prie krovinių platformos šonų

1. Kairėje krovinių platformos pusėje išmatuokite 136 mm nuo dešiniojo profilio krašto ir 60 mm žemyn nuo krovinių platformos viršaus ir pažymėkite šią vietą (Skaičiai 15).
2. Išmatuokite 128 mm žemyn nuo 1 žingsnyje pažymėtos skylės ir 74 mm į dešinę ir į kairę, pažymėkite 2 vietas (Skaičiai 15).
3. Kiekvienoje iš 3 pažymėtų vietų išgręžkite po 5 mm skylę (Skaičiai 15).

Svarbu: Gręžkite tik per 1 krovinių platformos sienelę.



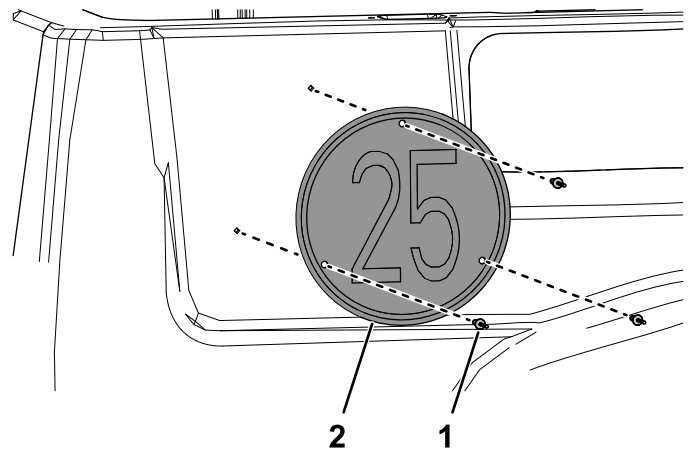
g399026

Skaičiai 15

Parodyta kairioji įrenginio pusė

1. 136 mm
2. 74 mm
3. Gręžkite šiose 3 vietose.
4. 128 mm
5. 60 mm

4. Pritvirtinkite greičio plokštę prie krovinių platformos šono naudodami 3 iškilias kniedes (3/16 × 15/16"), kaip parodyta Skaičiai 16.



g399027

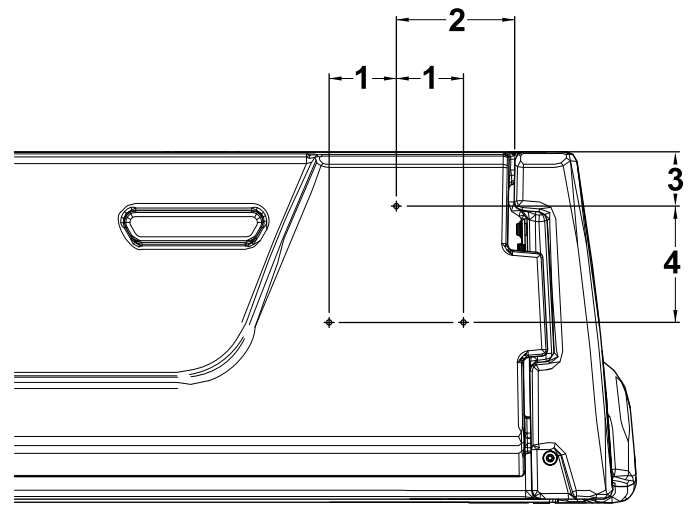
Skaičiai 16

Parodyta kairioji įrenginio pusė

5. Procedūrą pakartokite dešinėje įrenginio pusėje.

Greičio plokštelės montavimas prie galinių durų

1. Dešinėje galinių durelių pusėje išmatuokite 130 mm nuo dešiniojo galinių durelių krašto ir 60 mm nuo galinių durelių viršaus ir pažymėkite šią vietą (Skaičiai 17).



g398756

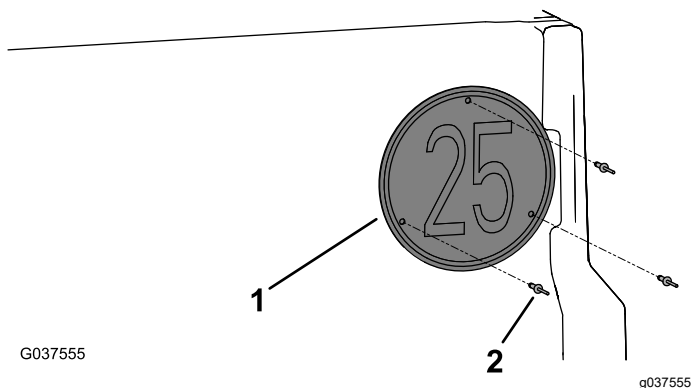
Skaičiai 17

1. 74 mm
2. 130 mm
3. 60 mm
4. 128 mm
5. Gręžkite šiose 3 vietose.

2. Išmatuokite 128 mm žemyn nuo 1 žingsnyje pažymėtos skylės ir 74 mm į dešinę ir į kairę, pažymėkite 2 vietas (Skaičiai 17).
3. Kiekvienoje iš 3 pažymėtų vietų išgręžkite po 5 mm skylę (Skaičiai 17).

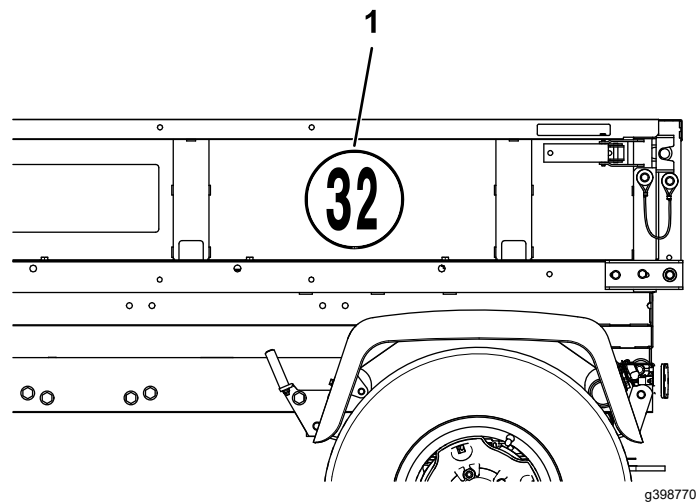
Svarbu: Gręžkite tik per 1 galinių durelių sienelę.

4. Pritvirtinkite greičio plokštę prie galinių durelių naudodami 3 iškilias kniedes (3/16 × 15/16"), kaip parodyta [Skaičiai 18](#).



Skaičiai 18

1. Greičio plokštelė
2. Iškili kniedė (3/16 × 15/16")



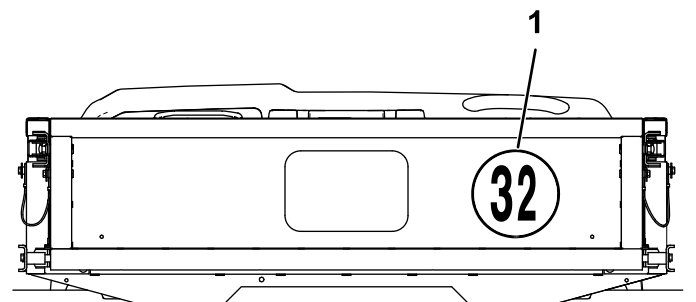
Skaičiai 19

1. Greičio lipdukas (32 km/h)

2. Procedūrą pakartokite dešinėje įrenginio pusėje.

Greičio lipduko montavimas prie galinių durų

Ant galinių durelių pritvirtinkite greičio lipduką srityje tarp galinio logotipo ir dešiniojo kanalo, kaip parodyta [Skaičiai 20](#).



Skaičiai 20

1. Greičio lipdukas (32 km/h)

6

Greičio lipdukų montavimas (tik HDX)

Šiai procedūrai reikalingos dalys:

3	Greičio lipdukas (32 km/h)
---	----------------------------

Greičio lipdukų montavimas prie krovinių platformos šonų

1. Kairėje krovinių platformos pusėje pritvirtinkite greičio lipduką srityje tarp antrojo ir trečiojo kanalų, kaip parodyta [Skaičiai 19](#).

7

Posūkio signalo žibintų laikiklių montavimas (tik HDX)

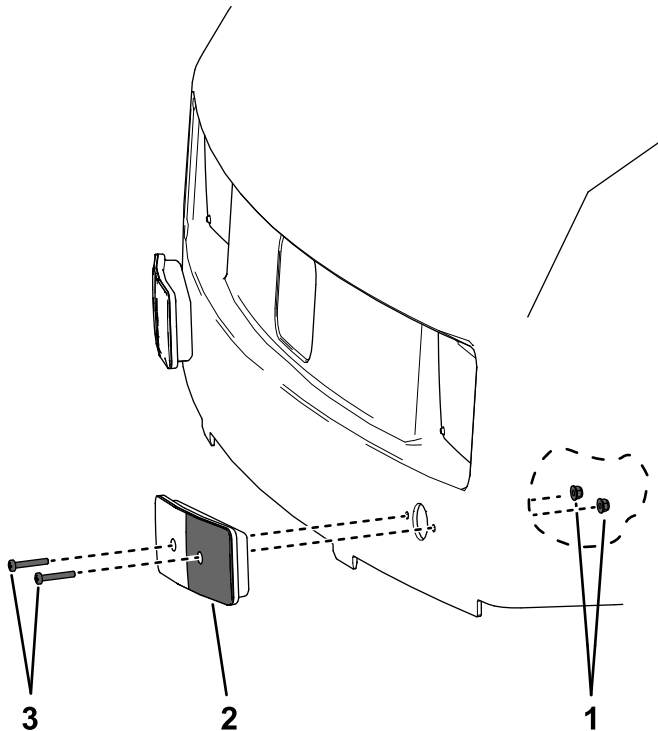
Šiai procedūrai reikalingos dalys:

2	Posūkio signalo žibinto laikiklis
4	Fiksuojamasis varžtas (#10 × ½")
4	Kontrveržlė (#10)

Procedūra

1. Išimkite 4 varžtus su kryžminėmis galvutėmis ir veržles, kuriais posūkių žibintai pritvirtinti prie variklio dangčio ([Skaičiai 21](#)).

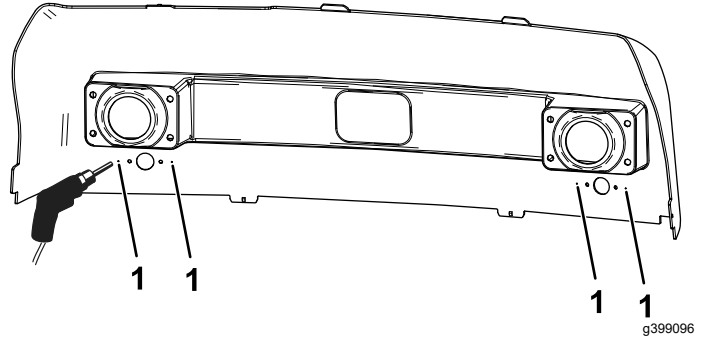
Pastaba: Išimtą techninę įrangą pasilikite vėlesniam montavimui.



Skaičiai 21

1. Varžtas su kryžmine galvute
2. Posūkio signalo žibintas
3. Veržlė

2. Vidinėje variklio dangčio pusėje raskite 4 taškus, esančius šalia posūkio signalo žibintų skylučių, ir išgręžkite 6 mm skersmens skylutes, kaip parodyta [Skaičiai 22](#).

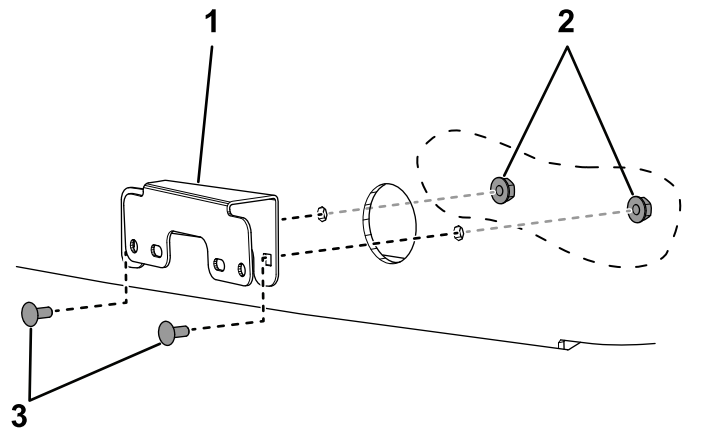


Skaičiai 22

Pavaizduota gaubto vidinė pusė

1. Išgręžkite 4 6 mm skyles.

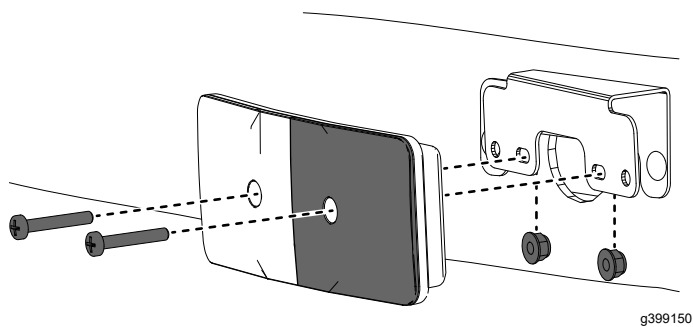
3. 2 posūkių signalų laikiklius prie gaubto pritvirtinkite naudodami 4 fiksuojamuosius varžtus (#10 × ½") ir 4 kontrveržles (#10) ([Skaičiai 23](#)).



Skaičiai 23

1. Posūkio signalo laikiklis
2. Kontrveržlė (#10)
3. Fiksuojamasis varžtas (#10 × ½")

4. Žibintus prie laikiklių pritvirtinkite naudodami [1](#) ([Skaičiai 24](#)) žingsnyje nuimtą techninę įrangą.



Skaičiai 24

g399150

8

Įrengimo užbaigimas

Šiai procedūrai dalys nereikalingos

Procedūra

Sumontuokite neigiamą akumuliatoriaus laidą prie akumuliatoriaus.

9

Žibintų išbandymas

Šiai procedūrai dalys nereikalingos

Procedūra

Pastaba: Paprašykite, kad kas nors padėtų jums pamatyti šviesas, kai jas bandysite.

1. Atsisėskite į vairuotojo sėdynę ir pasukite raktelį į ĮJUNGIMO padėtį.
2. Paspauskite šviesos jungiklį į ĮJUNGIMO padėtį.

Pastaba: Turi užsidegti priekiniai žibintai ir valstybinio numerio ženklo apšvietimas.

3. Perkelkite posūkio signalą į kairę ir dešinę padėtį.

Pastaba: Gabaritiniai žibintai turėtų mirksėti mašinos priekyje, o galiniai žibintai – mašinos gale.

4. Paspauskite stabdžių pedalą.

Pastaba: Turėtų užsidegti stabdžių žibintai.

5. Pasukite raktelį į padėtį IŠJUNGTĄ ir ištraukite raktelį.

Pastabos:



Count on it.